

Zeitschrift: Der Traktor : schweizerische Zeitschrift für motorisiertes Landmaschinenwesen = Le tracteur : organe suisse pour le matériel de culture mécanique

Herausgeber: Schweizerischer Traktorverband

Band: 16 (1954)

Heft: 9

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Traktor-Besitzer !

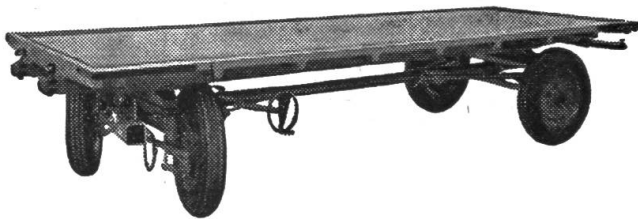
benützen Sie die Gelegenheit, Ihre ausgebrauchte Batterie zu **erneuern** (Gehäuse wird elektr. geprüft und mit neuen Zellen versehen). **Hürlimann-Batterie** wird mit **dreifacher** Isolation ausgerüstet.

Preisdifferenz von neu zu **Neueinbau** 25.— bis 50.— Fr. je nach Grösse. Verlangen Sie bei Ihrem Garagisten oder bei mir unter Angabe des Batterie-Typs **Preis-Offerte**.

W. WERDER, Accumulatoren-Werkstätte, BOSWIL (AG), Tel. (057) 7 41 54



566

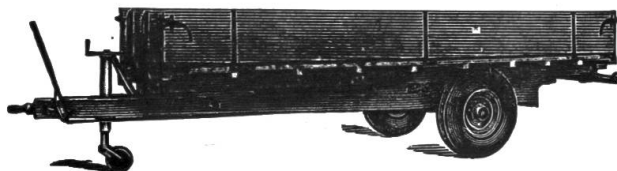


Pneuwagen

in normaler Ausführung
oder mit Achsschenkellenkung

Anhänger

für Traktoren,
Jeeps und Landrover



- **Neu! Triebachsanhänger für Zapfwellenantrieb**
- Achsen und Räder für jeden Verwendungszweck.
- Albrecht-Fahrzeuge sind führend seit 30 Jahren.

Hans Albrecht Fahrzeugbau Stadel bei Niederglatt

Vertragsgesellschaft des Schweiz. Traktorverbandes

**Gut
beraten**

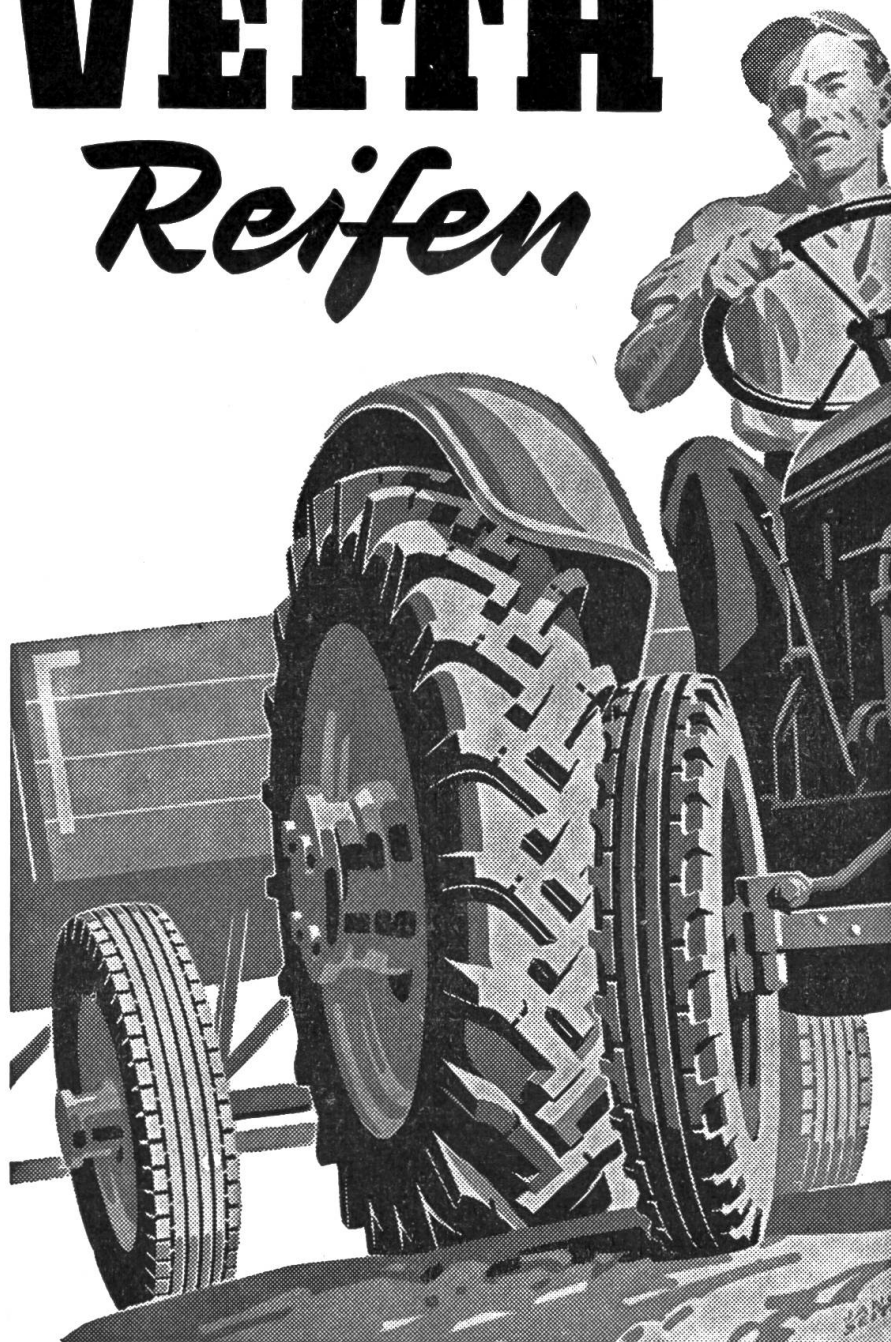


**Gut
versichert**

Pl. Benjamin-Constant 2 Lausanne
Vergünstigungen für Verbandsmitglieder
Auskunftsdienst durch 16 Generalagenturen

VEITH

Reifen



Generalvertretung für die Schweiz

VEITH - Reifenvertrieb
Nahrin AG., Sarnen / Obw.

Tel. (041) 85 18 78

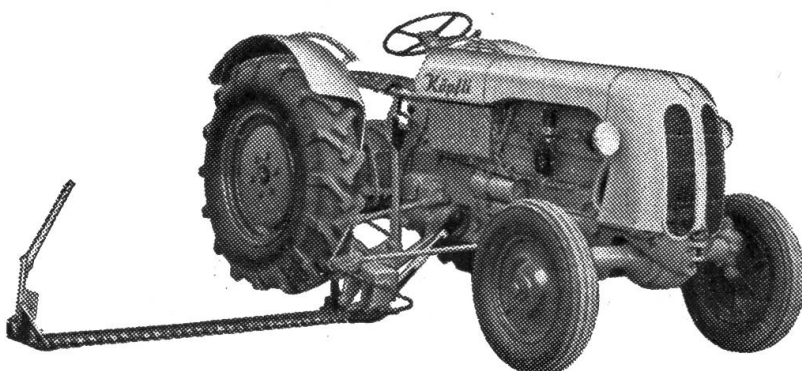
**TIP
TOP***vulkanisiert***TIP
TOP**

Schläuche und Pneus auch grösster
Dimensionen
Gummistiefel noch so zerrissen
zuverlässig rasch preiswert
enttäuscht nie!

Generalvertretung des TIP-TOP-Vulkanisiermaterials für die Schweiz:

Gustav Renfer, Bern-Liebefeld

Handelsunternehmung, Neuhausplatz, Telefon (031) 5 24 26



Petrol-, Benzin- und Diesel-
Traktoren in 2 Modellen
von 1250-2000 kg Gewicht

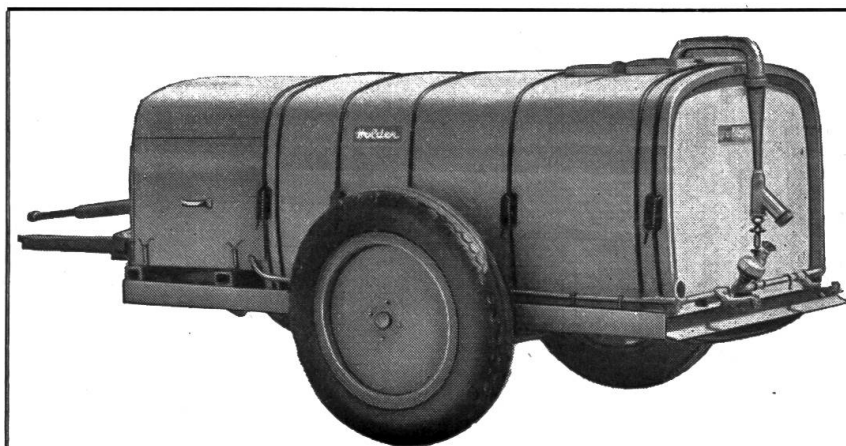
Eine Klasse für sich

ist der 100-fach bewährte **Köpfler-Traktor** mit seinen hervorragenden Neuerungen. Zahnradlenkung - grösste Fahrsicherheit und Wendigkeit (Ganzrank). Mähapparat mit Sicherheitskupplung, automatischer Ausschaltung und hydraulischem Aufzug. Hintere hydraulische Hebevorrichtung. Verstellbare Spur. 8-Ganggetriebe mit Kriechgang. Zapfwelle mit 2 Geschwindigkeiten und fahrabhängig.

Zu besichtigen an der SLA Luzern
Comptoir Lausanne
OLMA St. Gallen

Halle 11a—b, Stand 1153
Halle 10, Stand 1044
Halle 5a, Stand 574

Traktorenwerke KÖPFLI, Freienbach SZ Telephon (055) 2 73 61



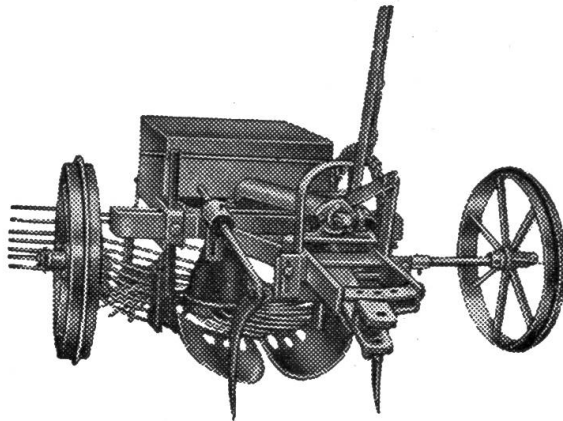
HOLDER PICCOLO Baumspritzen

führend in Preis und
Qualität

Verlangen Sie unver-
bindliche Gratis-
vorführung durch die
Generalvertretung:

PETER HIRT GmbH
ZÜRICH, Sihlstrasse 43
Tel. (051) 279442

Der robuste Kartoffel- und Zuckerrübenvorratsgraber



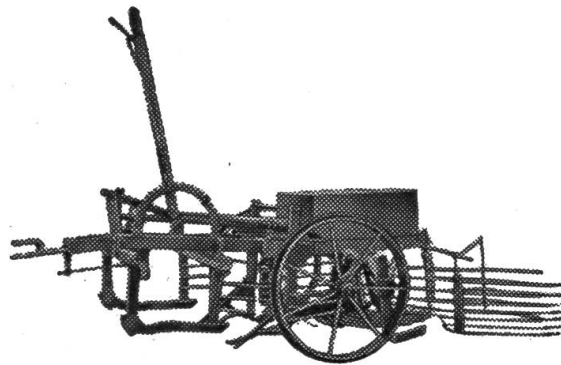
RATIONAL

für Zapfwellenantrieb

leistet auch bei schwierigsten
Boden- und Wetterverhältnissen
eine befriedigende Arbeit

Als Zuckerrübenerntemaschine

legt der „Rational“ 6 Reihen zu
einer Reihe zusammen, so dass
zum Aufladen bequem durch die
Reihen gefahren werden kann.



PAUL REINHART & CIE. WINTERTHUR

Telephon (052) 2 85 31